

مجمع الأمثال

3793 - مَالَهُ عَافِطَةٌ وَلَا نَافِطَةٌ .

العافطة : النعجة والنافطة : العنز وقال بعضهم : العافطة الأمة والنافطة الشاة لأن الأمة تَعْفِطُ في كلامها أي لا تُفْصِحُ يُقَالُ : فلان يَعْفِطُ في كلامه و يعفطُ في كلامه ويُقَالُ : العافطة الضارطة والنافطة العاطسة وكلتاهما العنز تعفطُ وتنפט والعفيط : الحَبَقُ والذِّفْرِيطُ صوتٌ يخرج من الأنف أي ماله شيء . [ص 269]